

ML50.105: Technische Daten

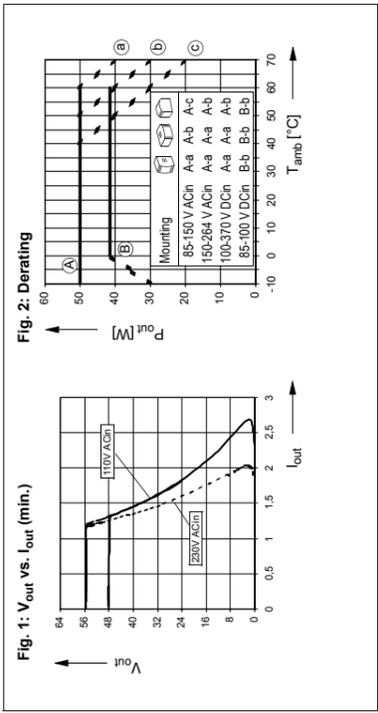
Eingangsspannung V_{in} <ul style="list-style-type: none"> Nennwert 100-240 V AC Frequenz 47-63 Hz AC Dauerbetrieb 85-264 V AC DC Dauerbetrieb 85^e-375 V DC Eingangsstrom I_{in} <ul style="list-style-type: none"> Nennwert (typ., bei Kaltstart) < 1,0 A @ 100 V ACin Einschaltstrom 18A/0,37A^s (120VIn) I_{pk} / I_{t4} 38,5A/1,8A^s (240VIn) 	Netzanschluss (AC_{in}) <ul style="list-style-type: none"> AC Dauerbetrieb 85-264 V AC DC Dauerbetrieb 85^e-375 V DC 	Ausgang (DC_{out}) <ul style="list-style-type: none"> Nennspannung V_{out} 48-56 V^a Einstellbereich, minimal 48 V ± 0,5% Vorgestellt^a stat. < 1% V_{out} Regelgenauigkeit dyn. ±2% V_{out} Restwertigkeit^b < 200 mVpp Zul. Dauerbelastung I_{out} <ul style="list-style-type: none"> bis zu 1,05 A (48 V), bis zu 0,9 A (56 V)
Netztrennung <ul style="list-style-type: none"> AC Dauerbetrieb 85-264 V AC DC Dauerbetrieb 85^e-375 V DC 	Input Voltage V_{in} <ul style="list-style-type: none"> Nominal 100-240 V AC Frequency 47-63 Hz AC continuously 85-264 V AC DC continuously 85^e-375 V DC Input Current I_{in} <ul style="list-style-type: none"> Nominal (typ., at cold start) < 1,0 A @ 100 V ACin Inrush current 18A/0,37A^s (120VIn) I_{pk} / I_{t4} 38,5A/1,8A^s (240VIn) 	Rated Voltage V_{out} <ul style="list-style-type: none"> Adjustment limits, min. 48 V ± 0,5% Preset^a stat. < 1% V_{out} Accuracy of regulation dyn. ±2% V_{out} Ripple/Noise^b < 200 mVpp Permissible Load I_{out} <ul style="list-style-type: none"> up to 1,05 A (48 V), up to 0,9 A (56 V)
Größe, Gewicht <ul style="list-style-type: none"> Breite w 45 mm Hohe h 75 mm Tiefe d 91 mm + DIN-Rail Gewicht 240 g 	Connection to Mains (AC_{in}) <ul style="list-style-type: none"> Nominal 100-240 V AC Frequency 47-63 Hz AC continuously 85-264 V AC DC continuously 85^e-375 V DC Input Current I_{in} <ul style="list-style-type: none"> Nominal (typ., at cold start) < 1,0 A @ 100 V ACin Inrush current 18A/0,37A^s (120VIn) I_{pk} / I_{t4} 38,5A/1,8A^s (240VIn) 	Output (DC_{out}) <ul style="list-style-type: none"> Adjustment limits, min. 48 V ± 0,5% Preset^a stat. < 1% V_{out} Accuracy of regulation dyn. ±2% V_{out} Ripple/Noise^b < 200 mVpp Permissible Load I_{out} <ul style="list-style-type: none"> up to 1,05 A (48 V), up to 0,9 A (56 V)
Umweltdaten <ul style="list-style-type: none"> Umgebungstemperatur T_{amb} gemessen 25 mm unter Luftleitmitt ins Gehäuse Lagerung/Transport -25°C...+85°C Vollast^d -10°C...+60°C Derated^d +60°C...+70°C 	Power factor (PF): <ul style="list-style-type: none"> Gerät erfüllt EN 61000-3-2 Externe Absicherung <ul style="list-style-type: none"> für Geräteschutz nicht erforderlich (interne Sicherung) externe Absicherung beachten 	Environmental Data <ul style="list-style-type: none"> Ambient temperature T_{amb} measured at 25 mm under the air input in the housing Storage/shipment -25°C...+85°C Full nominal load^d -10°C...+60°C Derated^d +60°C...+70°C
Sicherheitsanforderungen <ul style="list-style-type: none"> AC Dauerbetrieb 85-264 V AC DC Dauerbetrieb 85^e-375 V DC 	External Fusing <ul style="list-style-type: none"> für Geräteschutz nicht erforderlich (interne Sicherung) externe Absicherung beachten 	Degree of protection: IP20 (IEC60529), Protect from moisture (and condensation)!
Sicherheit und Schutz <ul style="list-style-type: none"> Überspannungsschutz (sekundärseit.) ✓ (V_{out}-Begrenzung bei max. 60V) Überlastschutz ✓ Dauerkurzschlussfest ✓ Leerlaufrest ✓ Übertemperaturschutz ✓ Rückleitungsleistung ✓ interne Eingangs-sicherung ✓ Schutzklasse I (EN 60950) Sicherheits-Kleinspannung ✓ 	Parallelschaltung <ul style="list-style-type: none"> möglich; keine gleichmäßige Lastaufteilung 	Read safety instructions! <ul style="list-style-type: none"> See attached sheet Installation and Operation
Normen, Zulassungen <ul style="list-style-type: none"> Das Gerät erfüllt alle folgenden Normen: EMV: EN 61000-6-3 und -4 (Störaussendung) EN 55011, EN 55022, Klasse B) EN 61000-6-2 und EN 61000-6-1 (Störfestigkeit), VDE 0160/W2 (Transientenfest) Sicherheit: EN 60950, EN 60204-1, EN 50178, IEC 60950, UL 60950, UL 508, CAN/CSA-C22.2 No. 60950 (CUR) CE-Kennzeichnung erfolgt nach EMV-Richtlinie und Niederspannungsrichtlinie. NEC Class 2 Power Supply 	Parallel operation: possible, no equal load sharing	Safety/Protection <ul style="list-style-type: none"> Overvoltage protection (second. side) ✓ (additional V_{out} limitation at max. 60 V) Resistant to overload ✓ Resistant to sustained short-circuit ✓ Resistant to open-circuit ✓ Overtemperature protect. ✓ Reverse power immunity ✓ Internal input fuse ✓ Protection class I (EN 60950) Extra low safety potential ✓
Normen, Zulassungen <ul style="list-style-type: none"> Das Gerät erfüllt alle folgenden Normen: EMV: EN 61000-6-3 und -4 (Störaussendung) EN 55011, EN 55022, Klasse B) EN 61000-6-2 und EN 61000-6-1 (Störfestigkeit), VDE 0160/W2 (Transientenfest) Sicherheit: EN 60950, EN 60204-1, EN 50178, IEC 60950, UL 60950, UL 508, CAN/CSA-C22.2 No. 60950 (CUR) CE-Kennzeichnung erfolgt nach EMV-Richtlinie und Niederspannungsrichtlinie. NEC Class 2 Power Supply 	Power factor (PF): <ul style="list-style-type: none"> Gerät erfüllt EN 61000-3-2 	Standards, Certifications <ul style="list-style-type: none"> The unit fulfills all following standards: EMC: EN 61000-6-3 and -4 (Emissions) EN 55011, EN 55022, Class B) EN 61000-6-2 and EN 61000-6-1 (Immunity) VDE 0160/W2 (Transient protect.) Safety: EN 60950, EN 60204-1, EN 50178, IEC 60950, UL 60950, UL 508, CAN/CSA-C22.2 No. 60950 (CUR) CE-Marking in compliance with EMC directive and low-voltage directive. NEC Class 2 Power Supply
Sicherheitshinweise beachten! <ul style="list-style-type: none"> Siehe Beiblatt „Installation und Betrieb“ 	CE-Kennzeichnung <ul style="list-style-type: none"> erfolgt nach EMV-Richtlinie und Niederspannungsrichtlinie. 	Remarks: <ul style="list-style-type: none"> a) unless specified otherwise on the unit b) 20 MHz band width, 50Ω measurement c) See supplementary sheet „Installation and Operation“ for further details d) At standard mounting position (cf. figure at the right) and ACin; other conditions see Fig. 2 e) Observe derating (Fig. 2)

ML50.105: Technical Data

Eingangsspannung V_{in} <ul style="list-style-type: none"> Nennwert 100-240 V AC Frequenz 47-63 Hz AC Dauerbetrieb 85-264 V AC DC Dauerbetrieb 85^e-375 V DC Eingangsstrom I_{in} <ul style="list-style-type: none"> Nennwert (typ., bei Kaltstart) < 1,0 A @ 100 V ACin Einschaltstrom 18A/0,37A^s (120VIn) I_{pk} / I_{t4} 38,5A/1,8A^s (240VIn) 	Connection to Mains (AC_{in}) <ul style="list-style-type: none"> Nominal 100-240 V AC Frequency 47-63 Hz AC continuously 85-264 V AC DC continuously 85^e-375 V DC Input Current I_{in} <ul style="list-style-type: none"> Nominal (typ., at cold start) < 1,0 A @ 100 V ACin Inrush current 18A/0,37A^s (120VIn) I_{pk} / I_{t4} 38,5A/1,8A^s (240VIn) 	Output (DC_{out}) <ul style="list-style-type: none"> Adjustment limits, min. 48 V ± 0,5% Preset^a stat. < 1% V_{out} Accuracy of regulation dyn. ±2% V_{out} Ripple/Noise^b < 200 mVpp Permissible Load I_{out} <ul style="list-style-type: none"> up to 1,05 A (48 V), up to 0,9 A (56 V)
Größe, Gewicht <ul style="list-style-type: none"> Breite w 45 mm Hohe h 75 mm Tiefe d 91 mm + DIN-Rail Gewicht 240 g 	Input Voltage V_{in} <ul style="list-style-type: none"> Nominal 100-240 V AC Frequency 47-63 Hz AC continuously 85-264 V AC DC continuously 85^e-375 V DC Input Current I_{in} <ul style="list-style-type: none"> Nominal (typ., at cold start) < 1,0 A @ 100 V ACin Inrush current 18A/0,37A^s (120VIn) I_{pk} / I_{t4} 38,5A/1,8A^s (240VIn) 	Rated Voltage V_{out} <ul style="list-style-type: none"> Adjustment limits, min. 48 V ± 0,5% Preset^a stat. < 1% V_{out} Accuracy of regulation dyn. ±2% V_{out} Ripple/Noise^b < 200 mVpp Permissible Load I_{out} <ul style="list-style-type: none"> up to 1,05 A (48 V), up to 0,9 A (56 V)
Umweltdaten <ul style="list-style-type: none"> Umgebungstemperatur T_{amb} gemessen 25 mm unter Luftleitmitt ins Gehäuse Lagerung/Transport -25°C...+85°C Vollast^d -10°C...+60°C Derated^d +60°C...+70°C 	Power factor (PF): <ul style="list-style-type: none"> Gerät erfüllt EN 61000-3-2 	Degree of protection: IP20 (IEC60529), Protect from moisture (and condensation)!
Normen, Zulassungen <ul style="list-style-type: none"> Das Gerät erfüllt alle folgenden Normen: EMV: EN 61000-6-3 und -4 (Störaussendung) EN 55011, EN 55022, Klasse B) EN 61000-6-2 und EN 61000-6-1 (Störfestigkeit), VDE 0160/W2 (Transientenfest) Sicherheit: EN 60950, EN 60204-1, EN 50178, IEC 60950, UL 60950, UL 508, CAN/CSA-C22.2 No. 60950 (CUR) CE-Kennzeichnung erfolgt nach EMV-Richtlinie und Niederspannungsrichtlinie. NEC Class 2 Power Supply 	Parallel operation: possible, no equal load sharing	Read safety instructions! <ul style="list-style-type: none"> See attached sheet Installation and Operation
Sicherheitshinweise beachten! <ul style="list-style-type: none"> Siehe Beiblatt „Installation und Betrieb“ 	CE-Kennzeichnung <ul style="list-style-type: none"> erfolgt nach EMV-Richtlinie und Niederspannungsrichtlinie. 	Remarks: <ul style="list-style-type: none"> a) unless specified otherwise on the unit b) 20 MHz band width, 50Ω measurement c) See supplementary sheet „Installation and Operation“ for further details d) At standard mounting position (cf. figure at the right) and ACin; other conditions see Fig. 2 e) Observe derating (Fig. 2)

ML50.105: Données Techniques

Eingangsspannung V_{in} <ul style="list-style-type: none"> Nennwert 100-240 V AC Frequenz 47-63 Hz AC Dauerbetrieb 85-264 V AC DC Dauerbetrieb 85^e-375 V DC Eingangsstrom I_{in} <ul style="list-style-type: none"> Nennwert (typ., bei Kaltstart) < 1,0 A @ 100 V ACin Einschaltstrom 18A/0,37A^s (120VIn) I_{pk} / I_{t4} 38,5A/1,8A^s (240VIn) 	Raccord de réseau (AC_{in}) <ul style="list-style-type: none"> AC Dauerbetrieb 85-264 V AC DC Dauerbetrieb 85^e-375 V DC 	Sortie (DC_{out}) <ul style="list-style-type: none"> Tension nominale V_{out} 48-56 V^a Plage d'ajustement, min. 48 V ± 0,5% Pré-réglage^a stat. < 1% V_{out} Précision du réglage dyn. ±2% V_{out} Ondulation résiduelle^b < 200 mVpp Charge autorisée I_{out} <ul style="list-style-type: none"> jusqu'à 1,05 A (48 V), jusqu'à 0,9 A (56 V)
Größe, Gewicht <ul style="list-style-type: none"> Breite w 45 mm Hohe h 75 mm Tiefe d 91 mm + profilé Poids 240 g 	Input Voltage V_{in} <ul style="list-style-type: none"> Nominal 100-240 V AC Frequency 47-63 Hz AC permanent 85-264 V AC DC, permanent 85^e-375 V DC Current d'entrée I_{in} <ul style="list-style-type: none"> Nominal (typ., départ à froid) < 1,0 A @ 100 V ACin Courant de mise en route 18A/0,37A^s (120VIn) I_{pk} / I_{t4} 38,5A/1,8A^s (240VIn) 	Tension nominale V_{out} <ul style="list-style-type: none"> Plage d'ajustement, min. 48 V ± 0,5% Pré-réglage^a stat. < 1% V_{out} Précision du réglage dyn. ±2% V_{out} Ondulation résiduelle^b < 200 mVpp Charge autorisée I_{out} <ul style="list-style-type: none"> jusqu'à 1,05 A (48 V), jusqu'à 0,9 A (56 V)
Umweltdaten <ul style="list-style-type: none"> Umgebungstemperatur T_{amb} gemessen 25 mm unter Luftleitmitt ins Gehäuse Lagerung/Transport -25°C...+85°C Vollast^d -10°C...+60°C Derated^d +60°C...+70°C 	Power factor (PF): <ul style="list-style-type: none"> Gerät erfüllt EN 61000-3-2 	Type de protection: IP20 (IEC60529), Protéger contre l'humidité (et la rosée)!
Normen, Zulassungen <ul style="list-style-type: none"> Das Gerät erfüllt alle folgenden Normen: EMV: EN 61000-6-3 und -4 (Störaussendung) EN 55011, EN 55022, Klasse B) EN 61000-6-2 und EN 61000-6-1 (Störfestigkeit), VDE 0160/W2 (Transientenfest) Sicherheit: EN 60950, EN 60204-1, EN 50178, IEC 60950, UL 60950, UL 508, CAN/CSA-C22.2 No. 60950 (CUR) CE-Kennzeichnung erfolgt nach EMV-Richtlinie und Niederspannungsrichtlinie. NEC Class 2 Power Supply 	Parallel operation: possible, pas de répartition uniforme de la charge	Indications de sécurité observer! <ul style="list-style-type: none"> Voir supplément „Installation et fonctionnement“
Sicherheitshinweise beachten! <ul style="list-style-type: none"> Siehe Beiblatt „Installation und Betrieb“ 	CE-Kennzeichnung <ul style="list-style-type: none"> erfolgt nach EMV-Richtlinie und Niederspannungsrichtlinie. 	Remarks: <ul style="list-style-type: none"> a) dans la mesure où aucune avis contraire n'est indiqué sur l'appareil b) 20 MHz largeur de bande, mesure 50Ω c) pour des informations supplémentaires, voir la feuille annexe „Installation et fonctionnement“ d) Condition: „Installation en direction standard“ (voir illustration à droite) et ACin; pour des conditions différentes voir Fig. 2 e) Respecter derating (Fig. 2)



© 2004 by PULS GmbH
 Arabelestraße 15
 D-81925 München
 Germany
 Tel. (+49) (089) 9278-0
 Fax (+49) (089) 9278-299
 sales@puls-power.com
 www.puls-power.com
 Rev.: 09/2004



ML50.105

Technische Daten
 Technical Data
 Données Techniques
 Datos Técnicos
 Dati Tecnici
 Dados Técnicos

US Patent No. D442, 923S
 PU-327.012.05-10D

DE
 EN
 FR

Deutsch
 English
 Français
 Español
 Italiano
 Português

ML50.105: Datos Técnicos		ES	
Conexión a la red (AC_{in}) <ul style="list-style-type: none"> Valor nominal V_{in} 100-240 V AC Frecuencia 47-63 Hz Servicio contin. AC 85-264 V AC Servicio contin. DC 85^e-375 V DC Corriente de entrada I_{in} (arranque en frío) <ul style="list-style-type: none"> Valor nominal < 1,0 A @100 V ACin Corr. de conexión < 0,6 A @196 V ACin 18A/0,37A²s (120V/in) 38,5A/1,8A²s (240V/in) (tip., Tamb = 50°C, arranque en frío, red conforme a EN 61000-3-3)		Salida (DC_{out}) <ul style="list-style-type: none"> Margen de regul. min. 48-56 V^a Preajustado^a 48 V ± 0,5% Precisión de stat. <1 % V_{out} regulación dyn. ±2 % V_{out} Ondulación residual^b < 200 mV_{pp} Carga admisible I_{out} <ul style="list-style-type: none"> hasta 1,05 A (48 V), hasta 0,9 A (56 V) a Tamb = -10°C...+60°C, dependiendo de la posición de montaje, V _{in} , Tamb, véase Fig. 1 y Fig. 2 para más detalles <ul style="list-style-type: none"> Limitación de corriente tip. 1,2 A (véase curva característica Fig. 1) 	
Factor de potencia (PFC): El aparato satisface EN 61000-3-2		Factor de potencia (PFC): Aparecchio è conforme a EN 61000-3-2.	
Protección externa <ul style="list-style-type: none"> para protección de la unidad no necesario (protección interna) observar regulaciones nacionales 		Protección externa <ul style="list-style-type: none"> sobrecarga/cortocircuito Reducción de carga véase Fig. 2 	
Cables de conexión^c <ul style="list-style-type: none"> cable flexible 0,3-2,5 mm² (AWG=28-12) cable rígido 0,3-4 mm² (AWG=28-12) retirar la cubierta aislante del cable 		Cables de conexión^c <ul style="list-style-type: none"> cable flexible 0,3-2,5 mm² (AWG=28-12) cable rígido 0,3-4 mm² (AWG=28-12) retirar la cubierta aislante del cable 	
Tamaño, peso <ul style="list-style-type: none"> Ancho w 45 mm Altura h 75 mm Profundidad d 91 mm + guía 		Condiciones Ambientales <ul style="list-style-type: none"> Temperatura ambiente Tamb, medida 25 mm a la entrada de aire en la caja Almacenamiento/ transporte -25°C...+85°C Plena carga^d -10°C...+60°C Carga reducida^d +60°C...+70°C 	
Refrigeración <p>Refrigeración por convección – Dejar suficiente espacio para la refrigeración^c</p> <p>Con una corriente de aire circulante suficiente, la diferencia de temperatura ΔT entre entrada y salida de aire no debería sobrepasar aprox. 15K. Espacio libre recomendado a los lados de la ventilación: cada 25 mm</p>		Seguridad/Protección <p>Observe los avisos de seguridad!</p> <p>Véase ficha „Instalación y funcionamiento“</p>	
Normas, Autorizaciones <p>El aparato cumple con las normas siguientes:</p> <p>Compatibilidad electromagnética EMC: EN 61000-6-3 y -4 (Emisión perturbadora) (EN 55011, EN 55022, Clase B), EN 61000-6-2 y EN 61000-6-1 (Resistencia a perturb.), VDE 0160W2 (Resistencia a transientes)</p> <p>Seguridad: EN 60950, UL 60204-1, EN 50178, IEC60950, UL 60950, UL 508, CAN/CSA-C22.2 No. 60950 (CUL) CAN/CSA-C22.2 No. 14 (CUL)</p> <p>La caracterización CE se efectúa conforme a las directrices sobre la compatibilidad electromagnética y de las normas para baja tensión.</p> <p>NEC Class 2 Power Supply</p>		Seguridad y protección. <p>Protección contra sobretensión^d (lado secund.)</p> <ul style="list-style-type: none"> sobrecarga cortocircuito tensión sin carga sobretemperatura tensiones de retorno interna Protección de entrada <p>max. 63V T3A15/250V HBC (IEC127), borne L^c (EN 60950)</p> <p>Clase de protección SELV (EN 60950, VDE 0100 Part 410), PELV (EN 50178)</p>	
Notaciones: <ol style="list-style-type: none"> salvo que figuren otros datos sobre el aparato 20 MHz ancho de banda, medición 50 Ω Véase ficha "instalación y funcionamiento" para más información Instalación en posición estándar (véase ilustr. a derecha) y ACin; otras condiciones: véase Fig. 2 Observar la reducción de carga (Fig. 2) 		Notae: <ol style="list-style-type: none"> se non indicato diversamente sull'apparecchio 20 MHz di banda, misura 50Ω per ulteriori informazioni, far riferimento al supplemento "installazione e funzionamento" installazione in posizione standard (vedere illustr. a destra) e ACin; vedere Fig. 2 per condizioni altri Observare declassamento (Fig. 2) 	

ML50.105: Dati Tecnici		IT	
Collegamento alla rete (AC_{in}) <ul style="list-style-type: none"> Valore nominale V_{in} 100-240 V AC Frequenza 47-63 Hz CA regime contin. AC 85-264 V AC CC regime contin. DC 85^e-375 V DC Corrente d'ingresso I_{in} (avviamento a freddo) <ul style="list-style-type: none"> Valore nominale < 1,0 A @100 V ACin Corr. d'inserzione < 0,6 A @196 V ACin 18A/0,37A²s (120V/in) 38,5A/1,8A²s (240V/in) (typ., Tamb = 50°C, avviamento a freddo, rete conforme a EN 61000-3-3)		Tensione nominale <ul style="list-style-type: none"> V_{out} min. 48-56 V^a Ambito di tensione 48 V ± 0,5% predisposto^a stat. <1 % V_{out} Regolazione: dyn. ±2 % V_{out} Ondulazioni residua^b < 200 mV_{pp} Carico ammissib. I_{out} <ul style="list-style-type: none"> auti 1,05 A (48 V), auti 0,9 A (56 V) a Tamb = -10°C...+60°C dipendente de la posizione di montaggio, V _{in} , Tamb; vedere Fig. 1 e Fig. 2 per maggiori dettagli <ul style="list-style-type: none"> Limitazione di corrent typ. 1,2 A (cfr. caratteristica Fig. 1) 	
Fattore di potenza (PFC): Apparecchio è conforme a EN 61000-3-2.		Fattore di potenza (PFC): Apparecchio è conforme a EN 61000-3-2.	
Protezione esterna <ul style="list-style-type: none"> per protez. dell'apparecchio non necessario (protezione interna) osservare le regolazioni nazionali 		Protezione esterna <ul style="list-style-type: none"> caso di corto circuito dovuto a sovraccarico funzionare Declassamento vedere Fig. 2 	
Conduttori di collegamento^c <ul style="list-style-type: none"> cavi flessibili 0,3-2,5 mm² (AWG=28-12) cavi rigidi 0,3-4 mm² (AWG=28-12) scoprirne l'estremità 6 mm consigliato 		Conduttori di collegamento^c <ul style="list-style-type: none"> cavi flessibili 0,3-2,5 mm² (AWG=28-12) cavi rigidi 0,3-4 mm² (AWG=28-12) scoprirne l'estremità 6 mm consigliato 	
Dimensioni, Peso <ul style="list-style-type: none"> Lunghezza w 45 mm Altezza h 75 mm Larghezza d 91 mm + guida DIN 		Ambiente <ul style="list-style-type: none"> Temperatura ambiente Tamb, misurata 25 mm al di sotto dell'entrata dell'aria nell'alloggiamento Magazzino/trasporto -25°C...+85°C Pleno carico^d -10°C...+60°C Declassamento^d +60°C...+70°C 	
Raffreddamento <p>Raffreddamento a convezione – Prevedere uno spazio sufficiente a garantirne il raffreddamento^c</p> <p>La differenza della temperatura ΔT tra l'entrata e l'uscita dell'aria non dovrebbe essere più elevata di 15K (misurazione direttamente sulla scatola). Si raccomanda uno spazio libero sui lati con le aperture di ventilazione: 25 mm</p>		Sicurezza, Protezione <p>Observare le istruzioni di sicurezza!</p> <p>„Instalazione e funzionamento“</p>	
Norme, Approvazioni <p>L'apparecchio è conforme a:</p> <p>Compatibilità elettromagnetica: EN 61000-6-3 e -4 (emissione disturbo) (EN 55011, EN 55022, Classe B), EN 61000-6-2 e EN 61000-6-1 (resistenza a disturbi), VDE 0160W2 (resistenza transienti)</p> <p>Sicurezza: EN 60950, UL 60204-1, EN 50178, IEC60950, UL 60950, UL 508, CAN/CSA-C22.2 No. 60950 (CUL) CAN/CSA-C22.2 No. 14 (CUL)</p> <p>Certificazione CE secondo le direttive EMC e le direttive per bassa tensione.</p> <p>NEC Class 2 Power Supply</p>		Sicurezza e protezione <p>Protezione da uscite (a)</p> <ul style="list-style-type: none"> sobrecargas permanenti cortocircuito carico a vuoto temperatura eccessiva tensione di ritorno interna fulmine ingresso <p>max. 63V T3A15/250V HBC (IEC127), morsetto L^c (EN 60950)</p> <p>Classe di protezione SELV (EN 60950, VDE 0100 Part 410), PELV (EN 50178)</p>	
Notae: <ol style="list-style-type: none"> se non indicato diversamente sull'apparecchio 20 MHz di banda, misura 50Ω per ulteriori informazioni, far riferimento al supplemento "installazione e funzionamento" installazione in posizione standard (vedere illustr. a destra) e ACin; vedere Fig. 2 per condizioni altri Observare declassamento (Fig. 2) 		Notae: <ol style="list-style-type: none"> se non indicato diversamente sull'apparecchio 20 MHz di banda, misura 50Ω per ulteriori informazioni, far riferimento al supplemento "installazione e funzionamento" installazione in posizione standard (vedere illustr. a destra) e ACin; vedere Fig. 2 per condizioni altri Observare declassamento (Fig. 2) 	

ML50.105: Dados Técnicos		PT	
Conexão à fonte de alimentação principal (AC_{in}) <ul style="list-style-type: none"> Tensão nominal V_{in} 100-240 V AC Frequência 47-63 Hz AC operação contin. AC 85-264 V AC DC operação contin. DC 85^e-375 V DC Corrente de entrada I_{in} (tip., partida a frio) <ul style="list-style-type: none"> Normal < 1,0 A @100 V ACin Corrente de ligação < 0,6 A @196 V ACin 18A/0,37A²s (120V/in) 38,5A/1,8A²s (240V/in) (tip., Tamb = 50°C, partida a frio, rede conforme EN 61000-3-3)		Tensão nominal V_{out} <ul style="list-style-type: none"> Límites de ajuste, min. 48-56 V^a Pré-configurado^a 48 V ± 0,5% Precisão de stat. <1 % V_{out} regulação dyn. ±2 % V_{out} Ondulação residual^b < 200 mV_{SS} Carga permissível I_{out} <ul style="list-style-type: none"> até 1,05 A (48 V), até zu 0,9 A (56 V) a Tamb = -10°C...+60°C, dependendo da posição de montagem, V _{in} , Tamb; ver também fig. 1 e fig. 2 para mais detalhes. <ul style="list-style-type: none"> Limitação de corrente tip. 1,2 A (ver curva na Fig. 1) 	
Fator de potência (PFC): A unidade está em conformidade com a EN 61000-3-2.		Fator de potência (PFC): A unidade está em conformidade com a EN 61000-3-2.	
Proteção externa <ul style="list-style-type: none"> para a proteção do aparelho não necessária (proteção interna) observar as regulações nacionais 		Proteção externa <ul style="list-style-type: none"> para a proteção do aparelho não necessária (proteção interna) observar as regulações nacionais 	
Cabos dos conectores^c <ul style="list-style-type: none"> cabos flexíveis 0,3-2,5 mm² (AWG 28-12) cabos rígidos 0,3-4 mm² (AWG 28-12) descascar da extremidade dos cabos 6 mm recomend. 		Cabos dos conectores^c <ul style="list-style-type: none"> cabos flexíveis 0,3-2,5 mm² (AWG=28-12) cabos rígidos 0,3-4 mm² (AWG=28-12) se descascar da extremidade dos cabos 6 mm recomend. 	
Tamanho, peso <ul style="list-style-type: none"> Largura (w) 45 mm Altura (h) 75 mm Profundidade (d) 91 mm + trilho DIN 		Dados ambientais <ul style="list-style-type: none"> Temperatura ambiente Tamb medida a 25 (sob a entrada de ar na carcaça) Armazenamento/ transporte -25°C...+85°C Carga nominal total^d -10°C...+60°C Derated^d +60°C...+70°C 	
Resfriamento <p>Resfriamento por convecção – deixe espaço suficiente em torno da unidade para resfriamento^c</p> <p>Se a corrente de convecção for suficiente, a diferença de temperatura ΔT entre o ar que entra e o que sai na superfície da carcaça não deve ser superior a 15K. Espaço livre recomendado em todos os lados com furos para ventilação: no mínimo 25 mm</p>		Segurança/Proteção <p>Ver folha anexa "Instalação e Operação"</p>	
Normas, certificações <p>Esta unidade está em conformidade com as seguintes normas:</p> <p>EMC: EN 61000-6-3 e -4 (Emissões de interferências) (EN 55011, EN 55022, Classe B), EN 61000-6-2 e EN 61000-6-1 (Resistência a interferências), VDE 0160W2 (Proteção transiente)</p> <p>Segurança: EN 60950, UL 60204-1, EN 50178, IEC 60950, UL 60950, UL 508, CAN/CSA-C22.2 No. 60950 (CUL) CAN/CSA-C22.2 No. 14 (CUL)</p> <p>Identificação CE em conformidade com a direttriz EMC e com a direttriz de baixa tensão.</p> <p>NEC Class 2 Power Supply</p>		Segurança e proteção <p>Proteção de sobrecarga de tensão V_{out} no máximo de (lado secundário) 60V</p> <ul style="list-style-type: none"> Resistente a sobrecarga Resistente a curto-circuito Resistente a abertura Proteção contra superaquecimento Imunidade de retorno de potência Fusível interno de entrada Classe de proteção I (EN 60950) Potencial de segurança extra-baixo <p>max. 63 V T3A15/250V HBC (IEC127), terminal L^c (EN 60950)</p> <p>SELV (EN 60950, VDE 0100 Part 410), PELV (EN 50178)</p>	
Notações: <ol style="list-style-type: none"> A não ser que a unidade indique o contrário largura de banda de 20 MHz, medição a 50Ω ver folha complementar "Instalação e Operação" para mais detalhes. em posição de montagem padrão (cf. figura à direita) e AC_{in}; no caso de outras condições, ver fig. 2 Observe o derating (Fig. 2) 		Notações: <ol style="list-style-type: none"> A não ser que a unidade indique o contrário largura de banda de 20 MHz, medição a 50Ω ver folha complementar "Instalação e Operação" para mais detalhes. em posição de montagem padrão (cf. figura à direita) e AC_{in}; no caso de outras condições, ver fig. 2 Observe o derating (Fig. 2) 	